**Zeitschrift:** Der Traktor und die Landmaschine : schweizerische landtechnische

Zeitschrift

Herausgeber: Schweizerischer Verband für Landtechnik

**Band:** 27 (1965)

Heft: 2

Werbung

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

**Download PDF: 11.08.2025** 

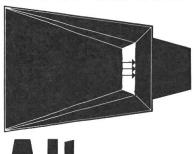
ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

# Welkheu fördern? Dann ein Gebläse von Aebi

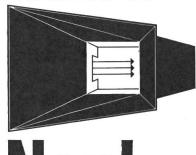
Welkheu ist nämlich nicht leicht zu fördern, weil es die üble Gewohnheit hat, überall hängen zu bleiben. Das macht aber unsern neuen Gebläse-Konstruktionen gar nichts aus. In ihrem steilen Einwurftrichter mit der waagrechten, extra weiten Schleusenöffnung fällt das Fördergut zum grössten Teil direkt vor die Düse, wo es vom Luftstrom erfasst und sofort wegbefördert wird. Und der Luftstrom aus dem neuen, hochtourigen Ventilator ist derart stark, dass selbst bei Welkheu Betriebsstörungen fast nicht möglich sind, auch wenn zu zweien in Rekordzeit abgeladen wird.

Für Betriebe mit Ladewagen empfehlen wir unsere Spezialausführung mit bodeneben versenktem Gebläse. Für Silobetriebe fabrizieren wir ein Kombi-Gebläse zum Fördern von Häcksel, das als Schneidgebläse für Grüngut, langes Heu,





Schleusen-Öffnung senkrecht



NGUI Schleusen-Öffnung waagrecht

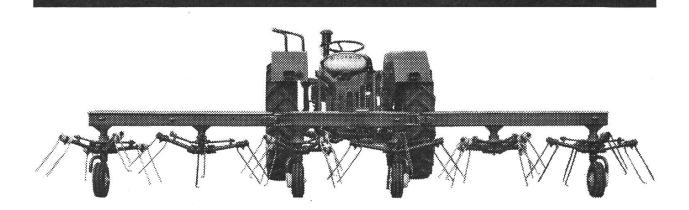
Schicken Sie unverbindlich Prospekt und Preise über die neuen AEBI-Heugebläse oder das AEBI-Kombi-Gebläse. Adresse: Ausschneiden und in offenem Umschlag mit 5 Rp frankiert senden an Aebi & Co AG 3400 Burgdorf
Tel. 034/2 33 01



AEBI

# Sicherheit Stabilität Einfachheit Lange Lebensdauer

Alle diese Garantien sind beim Rotor-PZ-Heuer eingeschlossen



Der Rotor-PZ-Heuer ist äußerst stark gebaut KEINE KREUZGELENKE!

Ganzes Getriebe mit Schrägverzahnung absolut wartungsfrei. Pro Kreisel nur 2 Schmiernippel.

Die 4 Zinkenarme pro Kreisel sind einzeln abgefedert, somit schonendste Behandlung des Futters und beste Bodenanpassung.

KEIN VERLETZEN DER GRASNARBE DANK SPEZIALZINKEN

Einfachstes Umstellen von Arbeits- in Transportstellung. Die Zinken sind ca. <sup>3</sup>/<sub>4</sub> pro Umdrehung am Boden, somit wird auch ganz kurzes Futter einwandfrei gezettet.

**NEU AUCH FÜR DREIPUNKT!** 

Fester Anbau am Traktor, daher muß bei engen Kurven die Zapfwelle nicht ausgeschaltet werden.

**VERSTELLBARE STREUBREITE** 

PROFITIEREN SIE JETZT VON UNSEREM SPEZIALANGEBOT!
WINTERRABATT!

Der Rotor-PZ-Heuer ist eine Maschine mit einer langen Lebensdauer.

Viele Hundert begeisterte Schweizerbauern sind glückliche Rotor-PZ-Heuer-Besitzer.

Der Rotor-PZ-Heuer ist die einzige Maschine dieser Art, bei der Sie auf dem Feld von 2 auf 4 oder 6 Kreisel in 1 Minute umstellen können.

MESSER

Ernst Messer AG, Landmaschinen 4450 Sissach BL Tel. (061) 85 23 21

Verkaufsbüro: 6318 Walchwil ZG Tel. (042) 7 82 91

# Das unbezahlbare Plus der Erfahrung

hat sich auch diesen Herbst, anlässlich des

# Weltmeisterschafts-Wettpflügens

in Fuchsenbigl bei WIEN gezeigt.



Ein **Hürlimann**-Traktor war es, der dort die grösste Pflugleistung aller vorgeführten Traktoren zeigte. Alle führenden Marken der Welt waren bei dieser Vorführungs- und Leistungsschau dabei.

Es war ein Schweizer-Traktor, ein **Hürlimann,** der dort als einziger 6-scharig, 2,1 m breit und 28 cm tief pflügte und gleichzeitig mit der Motoregge zum saatfertigen Acker eggte. Arbeitsleistung: 1,2 ha pro Stunde.





# Neu

Aufsatteln statt ziehen heisst greifen statt schleudern im Einmann-System

Mähen und Laden gleichzeitig



Der Mählader-PULLAX vereinigt in einer Einheit Ladewagen, Mähmaschine, Miststreuer sowie Entladewagen z.B. für Runkeln, Kartoffeln etc. Er kann mit wenigen Handgriffen an beliebiger Stelle abgesattelt werden. Dann kann der PULLAX verwendet werden als: Ackertraktor mit Normhydraulik, idealer Forsttraktor, Kipper, Schneeräum-Maschine etc. etc.

Den MERK-PULLAX gibt es in den Leistungsklassen 12 PS/20 PS/ 40 PS ab Fr. 9800.-

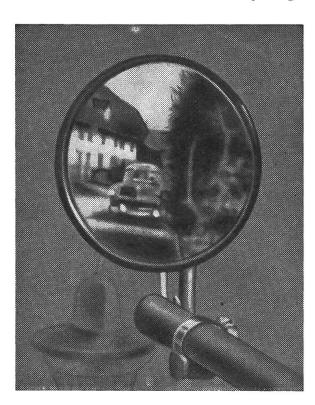
BON TR		Senden Sie mir den Prospekt über den MERK Pullax PS
Maschin	enfabrik Merk	Name
8953 Dietiko	<b>n/ZH</b> Tel. 051/88 91 21	Adresse



gut beraten — gut versichert Agenturen in der ganzen Schweiz

Die Waadt-Unfall ist die Vertrauensgesellschaft des Schweizerischen Traktorverbandes

# Das Blink- und Spiegelgerät « A R G U S »



### Obacht!

Der Bundesrat schreibt in seiner Wegleitung vom 24. Okt. 60 unter Abschnitt 1. Landw. Fahrzeuge: Je dichter der Verkehr wird, desto notwendiger ist es, dass jeder Fahrzeugführer vor dem Abbiegen nach links, seine Absicht nachfolgenden Fahrzeugführern deutlich anzeigt, und sich durch einen Blick nach hinten vergewissert, dass keine Gefahr droht. (BGE 81 IV 136! 83 IV 165! 84 IV 31.)

Das heisst: Ein **geeigneter Rückspiegel** oder Begleitung durch eine geeignete zweite Person.

Bei Bestellung bitte Länge, Traktortype (Verdeck) angeben.

Preis für Mitglieder des Traktorverbandes Fr. 115.-.

Bestellungen bitte an Schw. Traktorverband Brugg oder Ihre Werkstätte oder Hans Zingg, Weinfelden, Tel. (072) 5 12 94.

Die Nummer 4/65 (1. Landmaschinenschau-Nr.) erscheint am 13. März 1965

Schluß der Inseratenannahme ist am 15. Febr. 1965 Hofmann-Annoncen, Obersteinmaur/ZH, Tel. (051) 94 19 22 - 23

### «DER TRAKTOR und die Landmaschine»

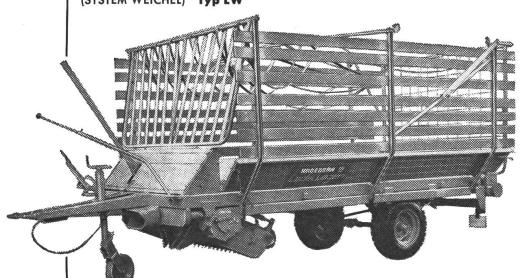
Administration: Sekretariat des Schweiz. Traktorverbandes, Altenburgerstr. 25, 5200 Brugg/AG. Tel. (056) 4 20 22. Postcheck 80 - 32608 Zürich — Postadresse «Der Traktor und die Landmaschine», Postfach 210, 5200 Brugg/AG. Inseratenregie: Hofmann-Annoncen, 8163 Obersteinmaur/ZH. — Telefon (051) 94 19 22-23.

Erscheint jährl. 15 Mal. Abonnementspreis Fr. 10.—. Verbandsmitglieder erhalten die Zeitschrift gratis zugestellt.

Druck: Schill & Cie., 6000 Luzern.



Das unentbehrliche Universalfahrzeug, zugleich vollwertiger Miststreuer

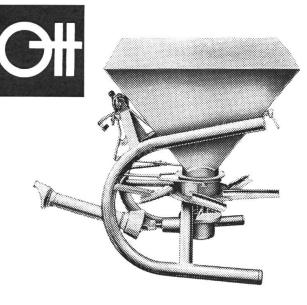


Alle Bedienungshebel vom Traktorsitz aus erreichbar. Fördereinrichtung ein- und ausschaltbar. Ladekapazität bis 22 m³.

Auskünfte und Unterlagen durch den Generalvertreter:

## A. MÜLLER, Maschinenfabrik, 4112 BÄTTWIL, Tel. (061) 83 30 37

Typ LW sofort lieferbar, Tieflader Hagendorn LWT nach Übereinkunft.



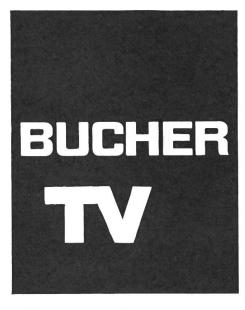
# ROTAST-Schleuder-Düngerstreuer

Zuverlässig durch hohe Streugenauigkeit. — Gleichmässige Düngerverteilung dank der patentierten Form des Schleuderrades. — Die Streurichtung ist stufenlos vom Schleppersitz aus einstellbar, ebenso die genaue Mengendosierung. — Halbseitige Streuung nach links oder rechts möglich. — Streubreite 4 bis 12 m. — Ohne Werkzeug in wenigen Sekunden zerlegbar, das erleichtert die gründliche Reinigung. — IMA-geprüft und anerkannt.

Es lohnt sich zu prüfen, zu vergleichen. Verlangen Sie Offerte oder einen unverbindlichen Vertreterbesuch!

Telefon (031) 67 28 75

GEBRÜDER OTT AG MASCHINENFABRIK WORB



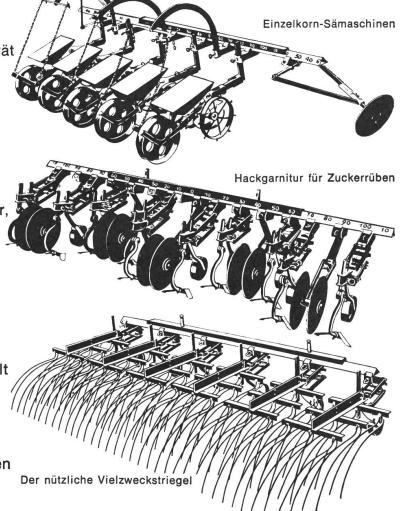


# Das fortschrittliche Vielfachgerät mit großser Tradition

Bald sind es 25 Jahre her, seit das erste BUCHER-Vielfachgerät auf dem Markt erschien. Was wir während mehr als 2 Jahrzehnten an Erkenntnissen und praktischen Erfahrungen gesammelt haben, ist im neuen BUCHER-Vielfachgerät Modell TV verwirklicht. Das neue Gerät ist noch praktischer, noch solider und noch vielseitiger als die bisherigen Ausführungen.

Dank den praktischen Schnellanschlüssen kann das Gerät augenblicklich von der einen auf die andere Arbeit umgestellt werden.

Es lohnt sich, den ausführlichen Prospekt zu studieren, den wir Ihnen gerne zustellen.



**BUCHER-GUYER** 

Niederweningen Zürich

BG 1716